

VS_GERICHTE A1 22 79 vom 6. September 2022

VS Kantonsgericht, 2022-09-06, DE

Quelle: [https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/vs_gerichte_A1 22 79](https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/vs_gerichte_A1_22_79)

FR: VS_GERICHTE A1 22 79 du 6 septembre 2022

IT: VS_GERICHTE A1 22 79 del 6 settembre 2022

Regeste

A1 22 79 A2 22 23 URTEIL VOM 6. SEPTEMBER 2022 Kantonsgericht Wallis
Öffentlichrechtliche Abteilung Der Einzelrichter des Kantonsgerichtes, Thomas Brunner, urteilend gemäss Art. 26 Abs. 3 des Einführungsgesetzes zum Strafgesetzbuch vom 12. Mai 2016 (EGStGB; SGS/VS 311.1) unter Beizug der Gerichtsschreiberin Vanessa Brigger, in Sachen X _____, Beschwerdeführer, gegen DIENSTSTELLE FÜR STRAF- UND MASSNAHMENVOLLZUG, Amt für Sanktionen und Begleitmassnahmen, Vorinstanz, (Strafvollzugsmassnahmen) Verwaltungsgerichtsbeschwerde gegen den Entscheid vom 1. April 2022.

Erwägungen

E. 1

Der angefochtene Entscheid stellt eine letztinstanzliche Verfügung im Sinne von Art. 72 des Gesetzes über das Verwaltungsverfahren und die Verwaltungsrechtspflege vom 6. Oktober 1976 (VVRG; SGS/VS 172.6) dar; der Entscheid kann gemäss Art. 58 Abs. 5 der Verordnung über die Rechte und Pflichten von inhaftierten Personen vom 18. Dezember 2013 (SGS/VS 340.100; fortan: VRP) mittels Verwaltungsgerichtsbeschwerde beim Kantonsgericht angefochten werden, wobei das VVRG anwendbar ist (Art. 58 Abs. 9 VRP). Der Beschwerdeführer ist als Adressat des angefochtenen Entscheids durch diesen berührt und hat ein schutzwürdiges Interesse an dessen Änderung oder Aufhebung, auch wenn die Sanktion bereits vollzogen worden ist (Urteile des Kantonsgerichts A1 20 44 vom 30. April 2020 E. 1 und A1 18 139 vom 22. August 2018 E. 1, jeweils mit Hinweisen), so dass er gemäss Art. 80 Abs. 1 lit. a i.V.m. Art. 44 Abs. 1 lit. a VVRG zur Beschwerdeführung legitimiert ist. Auf die im Übrigen form- und fristgerecht eingereichte Beschwerde ist deshalb einzutreten (Art. 80 Abs. 1 lit. b und c i.V.m. Art. 46 und Art. 48 VVRG; Art. 58 Abs. 5 VRP).

E. 2

Das Gericht hat die Angelegenheit nicht unter allen Gesichtspunkten zu überprüfen, sondern kann sich im Wesentlichen auf die gerügten Punkte beschränken

- 4 - (Art. 48 Abs. 2 i.V.m. Art. 80 Abs. 1 lit. c VVRG). Es können zudem nur Rechtsverletzungen, einschliesslich Überschreitungen oder Missbrauch des Ermessens, sowie die unrichtige oder unvollständige Feststellung des rechtserheblichen Sachverhalts geltend gemacht werden. Die Unzweckmässigkeit der Verfügung kann jedoch nur in Fällen, die hier nicht zutreffen (Art. 78 VVRG), überprüft werden.

E. 3

Die Dienststelle für Straf- und Massnahmenvollzug hat am 8. Juni 2022 die Akten des Disziplinarverfahrens eingereicht. Die vorhandenen Akten enthalten mithin die entscheidungsrelevanten Sachverhaltselemente und genügen, wie die nachfolgenden Erwägungen zeigen, zur Beurteilung der rechtserheblichen Fragen. Deshalb wird auf zusätzliche Beweisabnahmen verzichtet.

E. 4

A., 2019, Vor Art. 14 StGB N. 1 ff.). Zu den anderen beiden im Rapport vom 30. März 2022 erwähnten Vorfällen äussert sich der Beschwerdeführer nicht.

E. 4.1

Art. 54 VRP umschreibt verschiedene Disziplinarverstöße. Unter anderem gelten die Veräusserung, absichtliche oder grobfahrlässige Zerstörung von Werkzeugen, Apparaten, Installationen oder anderem Eigentum der Anstalt, des Personals, der anderen inhaftierten Personen oder Dritter (Art. 54 Abs. 1 lit. d VRP) sowie Gewaltakte gegen Mitgefangene oder das Personal oder jede andere Handlung, die vom Strafgesetz geahndet wird, als Disziplinarverstöße (Art. 54 Abs. 1 lit. g VRP). Ein Disziplinarverstoss kann, falls er schuldhaft verursacht wurde, verschiedene Strafmassnahmen nach sich ziehen, nämlich den schriftlichen Verweis, den zeitweisen Entzug oder die Beschränkung der Verfügung über Geldmittel, der Freizeitbeschäftigung oder der Aussenkontakte, die Geldbusse bis zu Fr. 1 000, die Einzelhaft nach der Arbeit und den Arrest (Art. 55 Abs. 1 lit. e VRP). Die Disziplinarstrafe trägt der Art und der Schwere, der Schuld des Verursachers und seiner disziplinarischen Vergangenheit sowie seiner persönlichen Lage Rechnung (Art. 55 Abs. 4 VRP).

E. 4.2

Aus dem Rapport vom 30. März 2022 geht hervor, dass der Beschwerdeführer um 15:20 Uhr erfolglos versucht habe, seinen Anwalt anzurufen und aus Ärger darüber den - 5 - Wasserkocher zerstört habe (act. 6 f.). Um 16:00 Uhr hätten zwei Mitarbeiter versucht, in der Zelle mit dem Beschwerdeführer zu reden und eine Lösung für seine Probleme zu finden. Er habe jedoch alle Lösungsvorschläge abgelehnt und gedroht, den Fernseher zu zerstören. Schliesslich habe er angefangen zu schreien und sei auf den Sicherheitschef losgegangen, weshalb er habe überwältigt werden müssen. Um 16:25 habe der Beschwerdeführer sein Essen verweigert und auf den Boden geworfen. Der Beschwerdeführer hat von seinem Recht, gemäss Art. 58 Abs. 2 VRP vor dem Erlass einer Disziplinarstrafe schriftlich angehört zu werden, keinen Gebrauch gemacht: Er hat sich geweigert, eine schriftliche Erklärung abzugeben und hat das Blatt zerrissen (act. 5).

E. 4.3

In seiner Beschwerde räumt der Beschwerdeführer ein, dass er absichtlich einen Wasserkocher zerstört hat. Dieses Verhalten stellt einen Disziplinarverstoss gemäss Art. 54 Abs. 1 lit. d VRP dar. Es ist unerheblich, ob er dies aus Ärger über die lange Bearbeitungszeit seines Gesuchs um ein Telefongespräch getan hat oder weil er seinen Anwalt telefonisch nicht erreicht hat; dies rechtfertigt oder entschuldigt eine vorsätzliche Sachbeschädigung nicht (vgl. Art. 14 ff. StGB; Marcel Alexander Niggli/ Carola Göhlich, in: Basler Kommentar Strafrecht I, Marcel Alexander Niggli/ Hans Wiprächtiger [Hrsg.],

E. 4.4

Der Beschwerdeführer legt darüber hinaus nicht dar, inwiefern die verfügte Sanktion unangemessen oder unverhältnismässig sein sollte und dies ist auch nicht ersichtlich. Aus den Akten geht vielmehr hervor, dass der Beschwerdeführer vor den 30. März 2022 bereits zahlreiche Disziplinarverstösse begangen hat, wobei er unter anderem absichtlich Eigentum der Anstalt zerstört und Anweisungen des Vollzugspersonals missachtet hat. Die ausgesprochene Sanktion hält nach dem Gesagten vor Art. 55 Abs. 4 VRP stand.

E. 5

Der Beschwerdeführer hat zudem ein Gesuch um unentgeltliche Rechtspflege gestellt.

E. 5.1

Gemäss Art. 2 Abs. 1 des Gesetzes über die unentgeltliche Rechtspflege vom 11. Februar 2009 (GUR; SGS/VS 177.7) hat eine Person nur dann Anspruch auf unentgeltliche Rechtspflege in Verwaltungssachen, wenn sie nicht über die erforderlichen Mittel verfügt (lit. a) und ihr Rechtsbegehren nicht aussichtslos erscheint (lit. b). Diese beiden Voraussetzungen müssen kumulativ erfüllt sein (Urteil des Kantonsgerichts A1 16 254/ A2 16 103 vom 8. September 2017 E. 8). Der Vorteil eines unentgeltlichen

- 6 - Rechtsbeistandes wird im Weiteren nur gewährt, wenn es die Verteidigung der Interessen des Gesuchstellers notwendig macht (Art. 2 Abs. 2 GUR).

E. 5.2

Das Gesuch um Gewährung der unentgeltlichen Rechtspflege ist schriftlich an die angerufene Behörde zu richten (Art. 4 Abs. 1 der Verordnung über den gerichtlichen Rechtsbeistand vom 9. Juni 2010 [VGR; SGS/VS 177.700]). Der Gesuchsteller belegt seine Einkommens- und Vermögensverhältnisse indem er insbesondere den letzten rechtskräftigen Veranlagungsentscheid einreicht. Er legt den Fall dar und nennt die Beweismittel, welche er geltend machen will. Es obliegt grundsätzlich dem Gesuchsteller, seine Einkommens- und Vermögensverhältnisse sowie seinen Bedarf umfassend darzulegen und soweit möglich auch zu belegen (Art. 4 Abs. 2 VGR; Bundesgerichtsurteil 5P.113/2004 vom 28. April 2004 E. 5.5.2 mit Hinweisen; ZWR 2004 S. 204 E. 2b). Den Gesuchsteller trifft insoweit eine umfassende Mitwirkungsobliegenheit (Bundesgerichtsurteile 5A_247/2018 vom 7. Mai 2018 E. 2; 5A_761/2014 vom 26. Februar 2015 E.3.2; 5A_897/2013 vom 8. Juli 2014 E. 3.1). Die entscheidende Behörde hat allenfalls unbeholfene Rechtsuchende auf die Angaben hinzuweisen, die sie zur Beurteilung des Gesuches benötigt (Bundesgerichtsurteil 5A_761/2014 vom 26. Februar 2015 E 3.2; BGE 120 Ia 179 E. 3a). Das Gericht kann die Bedürftigkeit ohne Verletzung des verfassungsmässigen Anspruchs verneinen und das Gesuch um unentgeltliche Rechtspflege abweisen, wenn der Gesuchsteller die zur Beurteilung seiner aktuellen Gesamtsituation erforderlichen Angaben oder Belege verweigert oder seiner Obliegenheit nicht nachkommt (BGE 125 IV 161 E. 4a; 120 Ia 179 E. 3a).

E. 5.3

Das Kantonsgericht hat den Beschwerdeführer mit Schreiben vom 23. Mai 2022 aufgefordert, das in der Beilage zugesandte Gesuchformular für die unentgeltliche Rechtspflege auszufüllen und zusammen mit den erwähnten Belegen zu retournieren. Das Gericht hat ihn darauf hingewiesen, dass nach Ablauf der angesetzten Frist aufgrund der eingereichten Unterlagen und Auskünfte entschieden oder allenfalls auf das Gesuch um unentgeltliche Rechtspflege nicht eingetreten wird. Der Beschwerdeführer hat auf dieses

Schreiben nicht reagiert und ist folglich seiner Mitwirkungsobliegenheit nicht nachgekommen. Aus den Akten ergibt sich jedoch, dass sich der Beschwerdeführer seit dem 25. Juni 2020 in einer Strafvollzugsanstalt befindet und zuvor kein regelmässiges Erwerbseinkommen erzielt hat. Gemäss dem Urteil P1 21 34 der I. Strafrechtlichen Abteilung des Kantonsgerichts vom 23. September 2021 ist ihm im Strafverfahren der unentgeltliche Rechtsbeistand gewährt worden. Daher muss davon ausgegangen werden, dass er als bedürftig i.S.v. Art. 2 Abs. 1 lit. a GUR gilt.

- 7 -

E. 5.4

Als aussichtslos sind gemäss Rechtsprechung des Bundesgerichts Begehren anzu- sehen, bei denen die Gewinnaussichten beträchtlich geringer sind als die Verlustgefah- ren und die deshalb kaum als ernsthaft bezeichnet werden können. Dagegen gilt ein Begehren nicht als aussichtslos, wenn sich Gewinnaussichten und Verlustgefah- ren die Waage halten oder jene nur wenig geringer sind als diese. Massgebend ist, ob eine Partei, die über die nötigen Mittel verfügt, sich bei vernünftiger Überlegung zu einem Prozess entschliessen würde. Eine Partei soll einen Prozess, den sie auf eigene Rechnung und Gefahr nicht führen würde, nicht deshalb anstrengen können, weil er sie nichts kostet. Ob im Einzelfall genügende Erfolgsaussichten bestehen, beurteilt sich aufgrund einer vorläufigen und summarischen Prüfung der Prozessaussichten, wobei die Verhältnisse im Zeitpunkt der Einreichung des Gesuchs massgebend sind (BGE 142 III 138 E.5.1; 138 III 217 E.2.2.4, je mit Hinweisen).

E. 5.5

Das Gericht hat darauf verzichtet, vom Beschwerdeführer einen Kostenvorschuss zu verlangen, womit dem Gesuch um unentgeltliche Rechtspflege teilweise entsprochen worden ist (Art. 3 Abs. 1 lit. a GRU). Im Übrigen ist das Gesuch um unentgeltliche Rechtspflege aufgrund der fehlenden realen Erfolgsaussichten der Beschwerde abzu- weisen: Die Erfolgsaussichten der Beschwerde sind angesichts der in den Akten doku- mentierten und vom Beschwerdeführer eingestandenem Zerstörung von Anstaltseigen- tum und seiner disziplinarischen Vergangenheit sehr gering gewesen.

E. 6

Nach dem Gesagten wird sowohl die Verwaltungsgerichtsbeschwerde (A1 22 79) als auch das Gesuch um unentgeltliche Rechtspflege (A2 22 23) abgewiesen. Dieser Aus- gang des Verfahrens bestimmt nach Art. 89 VVRG die Kostentragung und ist nach Art. 91 VVRG für den Entscheid über die Zusprechung einer Parteientschädigung mas- sgebend.

E. 6.1

Im Beschwerdeverfahren hat in der Regel die unterliegende Partei die Kosten zu tragen (Art. 89 Abs. 1 VVRG). Ausnahmsweise können die Kosten ganz oder teilweise erlassen werden (Art. 89 Abs. 2 VVRG). Vorliegend bestehen keine Gründe, von der Grundregel abzuweichen, weshalb der Beschwerdeführer die Gerichtsgebühr bezahlen muss. Gemäss Art. 3 des Gesetzes betreffend den Tarif der Kosten und Entschädigun- gen vor Gerichts- oder Verwaltungsbehörden vom 11. Februar 2009 (GTar; SGS/VS 173.8) setzen sich die Kosten aus den Auslagen der Entscheidbehörde sowie der Ge- richtsgebühr zusammen. Die Behörde kann ausnahmsweise auf eine Gebühr ganz oder teilweise verzichten (Art. 14 Abs. 2 GTar). Die Gerichtsgebühr für Beschwerdeverfahren vor der öffentlichrechtlichen

Abteilung des Kantonsgerichts beträgt in der Regel zwischen Fr. 280.-- und Fr. 5 000.-- (Art. 25 GTar). Aufgrund der Bedeutung des Falles,

- 8 - seines Umfangs und Schwierigkeitsgrads sowie der finanziellen Situation des Beschwerdeführers wird eine reduzierte Gerichtsgebühr von Fr. 250.-- festgesetzt (Art. 13 und Art. 14 Abs. 2 GTar; Urteil A1 17 221 des Kantonsgerichts vom 29. Januar 2018 E. 9).

E. 6.2

Der unterliegende Beschwerdeführer hat gemäss Art. 91 Abs. 1 VVRG (e contra-rio) keinen Anspruch auf eine Parteientschädigung und hat im Übrigen auch keine solche beantragt. Den Behörden oder mit öffentlichen Aufgaben betrauten Organisationen, welche obsiegen, darf in der Regel, von der abzuweichen vorliegend kein Grund besteht, keine Parteientschädigung zugesprochen werden (Art. 91 Abs. 3 VVRG).

Demnach erkennt das Kantonsgericht:

1. Die Beschwerde wird abgewiesen. 2. Das Gesuch um unentgeltliche Rechtspflege wird abgewiesen. 3. Es werden keine Parteientschädigungen zugesprochen. 4. Die Gerichtskosten von Fr. 250.-- werden X _____ auferlegt. 5. Das Urteil wird X _____ und der Dienststelle für Straf- und Massnahmenvollzug schriftlich mitgeteilt.

Sitten, 6. September 2022

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.